

**LA COORDINADORA DEL PROYECTO CURRICULAR DE LA
MAESTRÍA EN PEDAGOGÍA DE LA LENGUA MATERNA ADSCRITA A
LA FACULTAD DE CIENCIAS Y EDUCACIÓN DE LA UNIVERSIDAD
DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS**


CERTIFICA:

Que la Dra. **JEANNETTE SÁNCHEZ NARANJO**, Identificada con la C.C. No. **51.787.726** de Bogotá, cumplió a satisfacción con el Desarrollo del Seminario Taller **"LOS LENGUAJES MULTIMODALES Y LA PERSPECTIVA SOCIOCULTURAL: SU ENCUENTRO EN LA ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE LENGUAS"** Grupo 01 y 02, Dirigido a Estudiantes y profesores de la Maestría en Pedagogía de la Lengua Materna, realizado en el Salón 707 Sede Calle 64, en el Marco de las Actividades de Inicio de Semestre en una Jornada de 7 a 11 a.m. y de 6 a 9 p.m.

Por valor de **UN MILLÓN (\$1.000.000.00) DE PESOS M/CTE**

La presente certificación se expide en Bogotá D.C. a los Veinte (20) días del mes de Agosto de 2015.


SANDRA PATRICIA QUITIÁN BERNAL
Coordinadora del Proyecto Curricular

 UNIVERSIDAD DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS	ACTA DE INICIACIÓN ORDEN DE SERVICIOS	Código	Página
		OAPC MIYS 03	1 DE 1

ACTA DE INICIACIÓN DE ORDEN DE SERVICIOS

CONTRATO No. : Orden de Servicio No. **SC-431-2015** del 12 de agosto de 2015
OBJETO : CONFERENCIA Titulada Seminario Taller las Lenguas Multimodales y la perspectiva Socio-Cultural: Su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas
VALOR : \$1.000.000
CONTRATISTA : JEANNETTE SANCHEZ NARANJO
PLAZO : 1 DIA
FECHA DE INICIACIÓN : 18 de agosto de 2015
FECHA DE TERMINACION : 18 de agosto de 2015
SUPERVISOR UNIVERSIDAD : Sandra Patricia Quitián Bernal
DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS

En Bogotá a los dieciocho (18) días del mes de agosto del año 2015 se reunieron **JEANNETTE SANCHEZ NARANJO** quien ejerce como contratista OS No. -8 -SC-431-2015 del 18 de Agosto de 2015 y **SANDRA PATRICIA QUITIÁN BERNAL** en calidad de supervisor del contrato por parte de la Universidad Distrital Francisco José de Caldas, con el objeto de dejar constancia del inicio real y efectivo del Contrato anteriormente citado, previo cumplimiento de los requisitos de legalización del contrato. En consecuencia, se procede a la iniciación del contrato a partir del día 18 de agosto de 2015. El supervisor puso en conocimiento del contratista lo siguiente:

1. Que para la firma de la presente acta de iniciación, la contratista ha presentado, y reposa en la respectiva carpeta, toda la documentación exigida en los reglamentos de la Universidad para estos casos.
2. Que para el desarrollo del contrato es indispensable mantener el plan de trabajo elaborado y cualquier alteración debe convenirse entre las partes.
3. Que en todo momento debe acatarse las instrucciones o exigencias que presente la supervisión en lo referente a los procesos y procedimientos de la oficina.

Para constancia de lo anterior, se firma la presente acta bajo la responsabilidad expresa de los que intervienen en ella:




Firma

SANDRA PATRICIA QUITIÁN BERNAL
C.C. 51.899.150
Supervisor



Firma

JEANNETTE SÁNCHEZ NARANJO
C.C. 51.787.726
Contratista

 UNIVERSIDAD DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS	ACTA DE FINALIZACIÓN ORDEN DE SERVICIOS	Código	Página
		OAPC MIYS 03	1 DE 1

ACTA DE FINALIZACION DE ORDEN DE SERVICIOS

CONTRATO No. : Orden de Servicio No. **SC-431-2015** del 12 de agosto de 2015
OBJETO : CONFERENCIA – Titulada Seminario Taller las Lenguas Multimodales y la perspectiva Socio-Cultural: Su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas
VALOR : \$1.000.000
CONTRATISTA : JEANNETTE SANCHEZ NARANJO
PLAZO : 1 DIA
FECHA DE INICIACIÓN : 18 agosto de 2015
FECHA DE TERMINACION : 18 de agosto de 2015
SUPERVISOR **UNIVERSIDAD** : Sandra Patricia Quitian Bernal
DISTRITAL FRANCISCO JOSE DE CALDAS

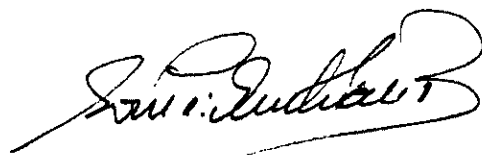
En Bogotá a los dieciocho (18) días del mes de agosto del año 2015 se reunieron **JEANNETTE SÁNCHEZ NARANJO** quien ejerce como contratista OS No. SC-431 -2015 del 12 de agosto de 2015 y **SANDRA PATRICIA QUITIÁN BERNAL** en calidad de supervisor del contrato por parte de la Universidad Distrital Francisco José de Caldas con el objeto de dejar constancia de la finalización real y efectiva del Contrato anteriormente citado, previo cumplimiento de los requisitos de legalización del contrato.

En consecuencia, se procede a la finalización del contrato a partir del día 18 de Agosto de 2015.

El supervisor puso en conocimiento del contratista lo siguiente:

1. Que para la firma de la presente acta de finalización, la contratista ha presentado, y reposa en la respectiva carpeta, los productos definidos como requisito para el cumplimiento y finalización del contrato.
2. Que debido a la finalización de la totalidad de actividades estipuladas en el objeto del contrato y a la entrega de los productos finales se procede a realizar su finalización antes de la fecha limite estipulada para ello, es decir antes del 18 de agosto de 2015.

Para constancia de lo anterior, se firma la presente acta bajo la responsabilidad expresa de los que intervienen en ella:



Firma

SANDRAPATRICIA QUITIÁN BERNAL
C.C. 51.899.150
Supervisor



Firma

JEANNETTE SÁNCHEZ NARANJO
C.C. 51.787.726
Contratista

 <div>UNIVERSIDAD DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS NIT: 899.999.230-7 CARRERA 7 No. 40b-53 piso 7 - Email: compras@udistrital.edu.co Teléfonos: 3239300 ext. 1859 - 1862 ORDEN DE SERVICIO</div>	No. SC-431-2015
---	------------------------

FECHA DE DILIGENCIAMIENTO	2015	8	12
	AÑO	MES	DÍA

1. INFORMACIÓN DEL SOLICITANTE	
DEPENDENCIA:	FACULTAD DE CIENCIAS Y EDUCACION
RUBRO:	EVENTOS ACADÉMICOS
DATOS DEL SUPERVISOR: (DILIGENCIAR ESTE ESPACIO EN TODOS LOS CASOS)	
Nombre:	PEDRO BAQUERO MASMELA
Cargo:	COORDINADOR
Dependencia:	ESPECIALIZACIÓN EN LENGUAJE Y PEDAGOGÍA DE PROYECTOS
La supervisión debe estar acorde con el "Manual de Interventoría y Supervisión de la Universidad Distrital Francisco José de Caldas" (Resolución 482 de 2006) así como; con el Acuerdo No 03 de 2015 (Artículos 25°).	
INFORMACIÓN DEL CONTRATISTA:	
Nombre o razón social:	JEANNETTE SANCHEZ NARANJO
Cédula o Nit No.:	51.787.726
Dirección:	780 VAN VLEET OVAL, KH, 108 NORMAN, OK 73019
Teléfono fijo:	(405) 325 1280
Cargo:	JEANNETTE SANCHEZ NARANJO

2. INFORMACIÓN DEL CONTRATO:	
OBJETO GENERAL: (si el espacio no es suficiente anexar relación, citando el anexo)	

Dictar la conferencia del Desarrollo del "Seminario taller: Los lenguajes multimodales y la perspectiva socio-cultural, su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas" organizado por la Maestría en Pedagogía de la Lengua Materna a realizarse el día 18 de agosto de 2015.

INDEMNIDAD: EL CONTRATISTA será responsable y mantendrá indemne por cualquier concepto a la UNIVERSIDAD, incluidas cualquier acción, reclamación o demanda de cualquier naturaleza, derivada de daños y/o perjuicios causados a propiedades, a la vida o a la integridad personal de terceros o de empleados, agentes o subcontratistas de cualquiera de las partes, que surjan como consecuencia directa o indirecta de actos, hechos u omisiones del CONTRATISTA, sus empleados, agentes o subcontratistas relacionadas con el objeto del presente Contrato o derivados de la ejecución del mismo. EL CONTRATISTA pagará todos los impuestos, tasas y similares que se deriven de la ejecución del contrato, de conformidad con la ley colombiana

EXCLUSIÓN DE RELACION LABORAL: El contratista actuará por su cuenta, con absoluta autonomía y no esté sometido a subordinación laboral por parte de la Universidad Distrital, y sus derechos se limitan de acuerdo con la naturaleza del contrato a exigir el cumplimiento de las obligaciones pactadas en el mismo, por lo que asume en su propio nombre y representación la responsabilidad por la vinculación del personal requerido en la ejecución de las actividades objeto del presente contrato y en consecuencia no existe vinculación laboral alguna entre la UNIVERSIDAD DISTRITAL y el CONTRATISTA y el personal que este último vincule en la realización de las actividades aquí pactadas.

CLAUSULA PENAL PECUNIARIA: En caso de incumplimiento de la orden de servicio el contratista se obliga a pagar a la Universidad una suma equivalente al diez (10%) del valor total de la orden, a título de indemnización por los posibles perjuicios que le pueda ocasionar.

FORMAS DE TERMINACIÓN DE LA ORDEN: TERMINACIÓN Y LIQUIDACIÓN. El presente contrato se dará por terminado en los siguientes eventos: 1) Por extinción del plazo pactado para la ejecución. 2) A solicitud debidamente sustentada interpuesta por una de las partes, por lo menos con un (1) mes de anticipación. 3) Por acuerdo bilateral. 4) Por caso fortuito o fuerza mayor debidamente comprobados. En los eventos numerados con 2, 3 y 4 se deberá suscribir acta donde conste tal hecho. Una vez terminado el contrato se procederá a su liquidación. 5) Por incumplimiento del objeto contractual. Para tal efecto el SUPERVISOR debe proyectar la liquidación dentro de los tres (3) meses siguientes a la fecha de terminación, anexando: a) estado de cuenta; b) certificado de cumplimiento; y c) informe final de ejecución. La liquidación se efectuará de común acuerdo dentro de los tres (3) meses siguientes a la terminación del contrato. Si vencido este plazo el CONTRATISTA no se presenta a la liquidación o las partes no llegan a un acuerdo sobre el contenido de la misma, será practicada directa y unilateralmente por la UNIVERSIDAD o se adoptará por acto administrativo motivado, susceptible del recurso de reposición.

PARAGRAFO. El CONTRATISTA autoriza con la firma del presente contrato a la UNIVERSIDAD para que los valores que se adeuden a las entidades del Sistema de Seguridad Social Integral o parafiscales sean descontados directamente del saldo a su favor. De no existir saldo a favor del CONTRATISTA se hará efectiva la garantía única constituida

INHABILIDADES E INCOMPATIBILIDADES: el proveedor al recibir la presente orden de servicio declara no encontrarse incurso en las causales de inhabilidad o de incompatibilidad contempladas en el Estatuto de Contratación Pública, así como en las demás prohibiciones consagradas en la Ley y la Constitución. Además de la normatividad por la cual se rige la Universidad Distrital respecto a la contratación Acuerdo N° 03 de 2015, Resolución 262 del 2 de junio de 2015.

- OBLIGACIONES: EL CONTRATISTA SE OBLIGA A:**
- 1) Aceptar íntegramente las condiciones y obligaciones del presente CONTRATO y aquellas que de conformidad con la ley deben tener los contratos celebrados con la Administración Pública.
 - 2) Entregar el objeto del contrato de conformidad con lo ofrecido en su propuesta la cual es parte integrante del presente contrato, respetando en todo caso las condiciones mínimas.
 - 3) Mantener los precios contenidos ofrecidos en la propuesta.
 - 4) Será responsable ante las autoridades judiciales de los actos u omisiones en ejercicio de las obligaciones derivadas del presente contrato cuando con ellos cause perjuicios al contratante o a terceros.
 - 5) Suministrar la mano de obra para realizar las actividades objeto del presente contrato cumpliendo con las especificaciones técnicas y administrativas indicadas por el Supervisor del Contrato

DOCUMENTOS. Forman parte integrante del contrato los siguientes documentos: cotización presentada por el CONTRATISTA y los documentos adjuntos presentados con la misma, Disponibilidad Presupuestal, actas y demás documentos que durante la ejecución del contrato se suscriban por las partes.





PERFECCIONAMIENTO Y EJECUCIÓN DEL CONTRATO. Para su perfeccionamiento se requiere la firma de las partes. Para su ejecución se requiere Registro Presupuestal y aprobación de las respectivas pólizas.

GARANTÍAS CONTRACTUALES. El CONTRATISTA se obliga a constituir a favor de la Universidad, garantía única del contrato constituida en una Compañía de seguros legalmente establecida en Colombia que ampare los siguientes riesgos: siguientes garantías: Una GARANTÍA ÚNICA expedida por una entidad Bancaria o por una compañía de seguros legalmente establecida en Colombia y cuya póliza matriz haya sido aprobada por la Superintendencia Financiera; que ampare los siguientes riesgos:

REQUERIMIENTO DE PÓLIZA	
PÓLIZA DE CALIDAD DEL SERVICIO EQUIVALENTE AL VEINTE 20% DEL VALOR TOTAL DEL CONTRATO INCLUIDO EL IVA, DURANTE SU EJECUCIÓN Y DIECIOCHO (18) MESES MAS	<div></div>
PÓLIZA DE CUMPLIMIENTO POR EL DIEZ (10%) DEL VALOR TOTAL DEL CONTRATO Y CON UNA VIGENCIA IGUAL A LA DEL PLAZO DEL CONTRATO Y TRES (3) MESES MAS.	<div></div>
PÓLIZA DE AMPARO PARA EL PAGO DE SALARIOS, PRESTACIONES SOCIALES E INDEMNIZACIONES POR EL 5% DEL VALOR DEL CONTRATO POR EL TERMINO DE VIGENCIA DEL CONTRATO Y TRES MESES MAS.	<div></div>
RESPONSABILIDAD CIVIL FRENTE A TERCEROS: DEBERÁ SER EQUIVALENTE A UN 10% DEL VALOR TOTAL DEL CONTRATO, POR UNA VIGENCIA IGUAL A LA MISMA Y UN (1) AÑO MÁS.	<div></div>

Nota: Para la legalización de las pólizas deben ser remitidas en el término de cinco (5) días, después de la solicitud por parte de la Sección de Compras. Quien a su vez revisará, aprobará y remitirá las pólizas para el inicio del servicio al supervisor del contrato

DURACIÓN: Un (1) día	FORMA DE PAGO: La Universidad pagará el servicio a los treinta (30) días calendario, contados a partir de la radicación de la correspondiente factura con el visto bueno del supervisor del contrato y el último pago de parafiscales
TOTAL (en meses o días):	
18 de agosto de 2015	
Fecha Inicio:	

<div></div> <div>UNIVERSIDAD DISTRITAL FRANCISCO JOSÉ DE CALDAS</div> <div>NIT: 899.999.230-7</div> <div>CARRERA 7 No. 40B-53 piso 7 - Email: compras@udistrital.edu.co</div> <div>Teléfonos: 3239300 ext. 1859 - 1862</div> <div>ORDEN DE SERVICIO</div>				<div>Hoja 2</div> <div>No. SC-431-2015</div>																															
3. BIENES Y SERVICIOS A CONTRATAR: (Listado de los elementos requeridos)																																			
<table><thead><tr><th>ITEM</th><th>ESPECIFICACION TECNICAS</th><th>UNIDAD DE MEDIDA</th><th>CANTIDAD</th><th>VALOR UNITARIO</th><th>VALOR TOTAL</th></tr></thead><tbody><tr><td>1</td><td>Conferencia del Desarrollo del "Seminario taller: Los lenguajes multimodales y la perspectiva socio-cultural, su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas" organizado por la Maestría en Pedagogía de la Lengua Materna</td><td>Dia</td><td>1</td><td>1.000.000</td><td>1.000.000</td></tr><tr><td colspan="5">SUBTOTAL</td><td>1.000.000</td></tr><tr><td colspan="5">IVA 16%</td><td>0</td></tr><tr><td colspan="5">VALOR TOTAL</td><td>1.000.000</td></tr></tbody></table>						ITEM	ESPECIFICACION TECNICAS	UNIDAD DE MEDIDA	CANTIDAD	VALOR UNITARIO	VALOR TOTAL	1	Conferencia del Desarrollo del "Seminario taller: Los lenguajes multimodales y la perspectiva socio-cultural, su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas" organizado por la Maestría en Pedagogía de la Lengua Materna	Dia	1	1.000.000	1.000.000	SUBTOTAL					1.000.000	IVA 16%					0	VALOR TOTAL					1.000.000
ITEM	ESPECIFICACION TECNICAS	UNIDAD DE MEDIDA	CANTIDAD	VALOR UNITARIO	VALOR TOTAL																														
1	Conferencia del Desarrollo del "Seminario taller: Los lenguajes multimodales y la perspectiva socio-cultural, su encuentro con la enseñanza y el aprendizaje de lenguas" organizado por la Maestría en Pedagogía de la Lengua Materna	Dia	1	1.000.000	1.000.000																														
SUBTOTAL					1.000.000																														
IVA 16%					0																														
VALOR TOTAL					1.000.000																														
4. APROPIACION DISPONIBLE																																			
4.1 CERTIFICADO DE DISPONIBILIDAD PRESUPUESTAL			4.2 CERTIFICADO DE REGISTRO PRESUPUESTAL																																
<table><thead><tr><th>FECHA</th><th>No.</th><th>VALOR</th></tr></thead><tbody><tr><td>03/08/2015</td><td>2666</td><td>1.000.000</td></tr></tbody></table>			FECHA	No.	VALOR	03/08/2015	2666	1.000.000	<table><thead><tr><th>FECHA</th><th>No.</th><th>VALOR</th></tr></thead><tbody><tr><td>18 AGO 2015</td><td>006855</td><td>1.000.000</td></tr></tbody></table> <div>Son: Un millón de pesos</div>			FECHA	No.	VALOR	18 AGO 2015	006855	1.000.000																		
FECHA	No.	VALOR																																	
03/08/2015	2666	1.000.000																																	
FECHA	No.	VALOR																																	
18 AGO 2015	006855	1.000.000																																	
<div></div> <div>FIRMA CONTRATISTA</div> <div>Nombre 57.787.726 Btr</div> <div>C.C. / NIT</div>			<div></div> <div>FIRMA ORDENADOR DEL GASTO</div> <div>MARIO MONTOYA CASTILLO</div>																																
OBSERVACIONES: PARA EL RESPECTIVO PAGO LA FACTURA Y/O CUENTA DE COBRO DEBERA RADICARLA AL SUPERVISOR DEL CONTRATO Y ESTA DEBE COINCIDIR EN VALORES, CANTIDADES Y RAZÓN SOCIAL, CON LA PRESENTE ORDEN DE SERVICIO O POR MENOR VALOR REALIZADO DEL SERVICIO. IGUALMENTE SE DEBE ANEXAR EL RECIBIDO A SATISFACCIÓN DEL SERVICIO, PAGO DE APORTES PARAFISCAL Y/O SEGURIDAD SOCIAL DEL MES DE FACTURACIÓN Y CERTIFICACION BANCARIA CON EL NUMERO DE CUENTA.																																			
Bo.Vo. Edison Ramirez Tovar - Jefe Sección Compras 																																			
Preparó: Ximena Montalegre 